

τὸν Ἀλκιβιάδην καὶ παρακαλεῖ τὴν Α. Μ. ἄπαξ τοῦ ἔτους τούλαχιστον νὰ χορεύῃ ἐπὶ τῆς πλατείας τοῦ Θησείου, φουστανέλαιοφόρος μὲ τὸν λαόν του τὸν ιτζάμικον. Μᾶς συγκινεῖ τὸ ώραίον αὐτὸν ὅνειρον τῷ ποιητοῦ, ἀλλὰ καιρὸς πλέον ἡ ποίησις, ἀφίνουσα τὴν πεπατημένην, νὰ γαρέζῃ ἀλλην ὅδον δι' ἣς νὰ συγκοινωνῇ πρὸς τὸ θεικὸν ἴδεωδες συμφώνιες μὲ τὰς ἥδη ἀπαιτήσεις τῆς τέχνης καὶ τοῦ πολιτισμοῦ.

Αυτούμενοι, διότι ὁ χῶρος τῆς ἐφημερίδος δὲν ἐπιτρέπει νὰ ἔξιγηθῶμεν σαφέστερον, καταπαύομεν παραχέτοντες ὡς ὑπόδειγμα τὸ πρώτον δίστιχον ἐκ τοῦ πρώτου ποιήματος, παραμεῖναν ἐν τῇ μνήμῃ μας.

Φάληρο, χαβαρόχαρο, καὶ βουλευτοκρατία,  
Ίδον τῷ Ταρατίρω μας ἡ τέλος τριλογία!

ΟΝΟΥΛΟΥΛΟΙ.

## ΕΠΙΣΤΟΛΑΙ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΣΥΝΤΑΚΤΗΝ

Ο ΓΕΩΡΓΑΝΤΑΤΑΣ ΔΕΝ ΑΠΕΘΑΝΕ.

Παρακαλῶ νὰ καταχωρίσητε εἰς τὴν ἀξιότιμον ἐφημερίδα σας τὰ ἀκόλουθα.

Ποσῶς δὲν εἶναι ἀκριβές ὅτι ὁ Γεώργιος Ἰακωβάτος, πρώτην Βουλευτὴν Πάλης, ἀπεβίωσεν. Εἶναι μὲν ἀληθές ὅτι εὑρίσκεται εἰς μεγίστην ἀναιμικὴν κατάστασιν, ἔνεκεν τῆς διαιτῆς ἢν τηρεῖ, τῆς ἀποχῆς δηλ., πάσης θρεπτικῆς καὶ τονικῆς οὐσίας, τῆς ἐλλείψεως καθαροῦ ἀέρος, καὶ τῆς χρήσεως χλιαροῦ ὕδατος καθ' ὅλας τὰς ὥρας τοῦ ἔτους· πλὴν τυγχάνει κράσεως λίαν ἰσχυρᾶς καὶ θὰ ζήσῃ ἐπὶ πολλὰ ἔτη

εἰσέτι, εἰς τὸ πεῖσμα τῆς τρομερῆς διαιτῆς, ἢν τρεῖς ἀδελφοὶ καλοῦσι sistema tommasiano.

Ο Γεώργιος, κ. Συντάκτα, ζῆ, καὶ θὰ ἀναφανῇ καὶ αὖθις εἰς τοὺς συνεπαρχιώτας του, ὅπότε κατὰ πρώτην βουλευτικὴν ἐκλογὴν θὰ ἐκτεθῇ εἰς τὸν ἀγῶνα ὡς ὑποψήφιος μετὰ τῶν ἀδελφῶν του. Τότε οἱ τρεῖς ὑποψήφιοι περιφερόμενοι τὴν Ἐπαρχίαν, θὰ ἀλλαλάζουν τὸ Χριστὸς ἀρέστη καὶ τὸ διεύθυντο.

Τὸ μέλλον τοῦτο θαῦμα εἴχον πρὸ δρθαλμῶν κατ' αὐτὰς, ὅπότε ἔγαλον τρὶς τὸ Χριστὸς ἀρέστη κατὰ τὸν ἐνταφιασμὸν ἐν τῷ προαυλείῳ των, ἐρδὸς πλαστοῦ πτώματος, εἰς τὸ ἀνάστημα καὶ τὸ μέγεθος τοῦ Γεωργίου, τυλιγμένου εἰς σινδόνην καὶ βελέντσαν, ὅτι δῆθεν ἦτο ὁ νεκρὸς τοῦ Γεωργίου.

Τὸ μυστικὸν τοῦτο τὸ γνωρίζουσιν οἱ δύο ἀδελφοὶ τοῦ Γεωργίου, καὶ εἰς τῶν δύο ἐμπίστων φίλων των, ὅστις καὶ μοὶ τὸ ἐνεπιστεύθη.

Καὶ πρὸ δλίγων ἔτῶν διέδιδον οἱ δύο ἀδελφοὶ ὅτι ὁ Γεώργιος ἀπέθανε, ἀλλὰ τότε δὲν ἐγένετο ἐνταφιασμός.

Μακάριοι ὅσιοι ζήσωσι κατὰ τὴν προσεγγὴν βουλευτικὴν ἐκλογὴν, καὶ εὔρεθῶσιν ἐν ταύτῃ τῇ Ἐπαρχίᾳ, διότι θὰ παρασταθῶσιν εἰς πρωτοφανῆ κωμωδίαν, μήποτε παιχθεῖσαν ἐν τῷ κόσμῳ!...

Δέχθητε τὴν διαβεβαίωσιν τῶν σεβασμάτων μου.

Αηξουρεὺς φελαλήθης.

## Ο ΚΟΥΜΟΥΝΔΟΥΡΟΣ

Ο Κουμουνδούρος εἶναι εἰς τῶν πρωτεύοντων, ἢ μᾶλλον ὃ πρώτος τῶν ἐν Ἑλλάδι πολιτευτῶν. Ἐπειδὴ δὲ ἀνήκει

## ΟΙ ΕΜΠΟΡΟΙ ΤΟΝ ΕΘΝΟΝ

ΜΥΘΙΣΤΟΡΗΜΑ

(Συνέχεια τέταρτος 406)

Ἔτο τὸ μοναστήριον. Δικυρύνθη ἐκεῖσε, ἐλπίσασα ὅτι ἔμελλε νὰ λησμονήσῃ τὸν κόσμον καὶ διὰ τοῦ ἐστυχῆς ἐν τῇ μοναξίᾳ της. Ματαία ἦτο ἡ ἐλπὶς αὐτῆς. Ἡ ἀτυχὴς Αὐγούστε τὸ τοῦ λοιποῦ προωρισμένην νὰ είναι θῦμα δύο ἀντιθέτων ἀναμνήσεων, ὃν ἡ μία τὴν ἡπείρει καὶ ἡ ἀλλην τὴν ἔβασιν ζει. Ἡ μὲν ἦτο τύραννος, ἡ δὲ διώκτης. Ἡ γωνισθή, ἀντέστη, ἔβασαν θέμη, ἐμπρύρησεν. Εἰς μάτην. Ἡ Αὐγούστα ἐξάντλησε πᾶν μέσον. Ιοῦν νὰ καταφύγῃ τοῦ λοιποῦ, ἀφοῦ τὸ σύντομον τῆς θρησκείας ἦτο ἀνεπαρκεῖς πρὸς αὐτήν;

Τότε συνέθη ἐν τῇ ψυχῇ τῆς γυναικὸς ταύτης γενικὴ ἀναστάτωσις. Ἐποτε τι ὡς μετανάστευσις τοῦ λογικοῦ, ὡς προσωρινὸς θάνατος. Ἀπεφάσισε νὰ θεωρήσῃ ἔαυτὴν ὡς προσκάρτην, νεκράν, περιμένουσα τὴν θρησκείαν νέκρωσιν. Καὶ ἐπειδὴ

παρὰ πᾶσαν ταύτην τὴν ἐνδόμυχον ἀνατροπήν, οὐχ ἡττον ἔξηκολούθει νὰ ζῆ εἰσέτι, ἡ δὲ ζωὴ εἶναι ἐν χώρῳ, μὴ δυναμένη νὰ ζήσῃ ἐν τῷ στενῷ αἰθέρῃ τοῦ μοναστηρίου, ὅπου εἴχε καταφύγει ὡς εἰς προσωρινὸν τάφον, μὴ ἀνεχομένη τοῦ λοιποῦ νὰ ζῆ ἐν αὐτῷ, ἐσκέψθη, — ἀλλ' οὐχί. δὲν ἐσκέψθη, μᾶλλον ἐξ ἐρμεμφύτου ἡσθάνθη — νὰ καταφύγῃ... ποῦ; Ἀκριβῶς ἔκει, θέντη προήρχετο πᾶσα ἡ δυστυχία της. Καὶ ἐγερθεῖσα τὴν νύκτα διότι ἡ νύξ εἶναι ἡ σκοτεινὴ καὶ ἀπασία σύμβουλος τῶν δυστυχῶν, κατὰ τὴν νύκτα δὲ ἡ φαντασία πολλαπλασιάζεται, τὸ δὲ λογικὸν ἀποδημεῖ εἰς τὴν χώραν τῶν ὄνείρων — νύκτα καθ' ἓν. δὲν ἡδύνκτο πλέον νὰ ὑποφέρῃ ἔαυτήν, ἐγερθεῖσα, λέγω, ἐπορεύθη εἰς συνάντησιν ἐκείνου. Ομοίαζε μὲ τὸν ἀστωτὸν ἐκείνον τῆς Παραβολῆς, ὅστις ἐπεδίνησεν εἰς χώραν μακράν.» Ἀλλ' οὐχί, ἡ Αὐγούστα δὲν μετέστη εἰς μεμακρυσμένον τόπον. Τούναντίον ἀπῆλθεν εἰς μέρος ἐγγύς κείμενον. Ἀλλὰ φεῦ, ἡ Αὐγούστα πρὸ πολλοῦ ἀπεδίμει. Καὶ δὲν ἔχρηζε μακρᾶς ὁδοιπορίας, ὅπως ἀπομακρύνθη τοῦ τόπου, ἐνῷ εὐρίσκετο. Εἶχεν ἐπανέλθη μάλιστα ἀρτίως εἰς τὸν τόπον. ὅστις ἦτο μάρτυς τῆς ἀρχαίας εὐτυχίας της καὶ τῆς μοιραίας ἐκείνης λιποταξίας. Ἀλλ' ἀπεδίμει, ἡ δυστυχίας Αὐγούστα, ἀπεδήμει εἰς χώραν μακράν.

Οἶμοι! ὅτε ἐπανῆλθεν εἰς τὴν νῆσον ταύτην, εἰς τὴν σκηνὴν τῆς ἀθώας ἐκείνης καὶ μακαρίας διαγωγῆς! Ποιάν συγκίνησιν ὑπέστη δῆρα ἡ Αὐγούστη· πέσσους σπαραγμῶν

εἰς τὸ ἔθνος, ἐπιτρέπεται παντὶ πολίτῃ ὅπως ἐξετάζῃ τὰ κατ' αὐτὸν εἴτε ἐν ὑγιείᾳ, εἴτε ἐν νόσῳ διατελοῦντα. Καὶ ως πολίτης, καὶ ως ἱατρὸς di vechia scuola ἀκολουθῷ τὰ τῆς; νόσου τοῦ μεγατίμου τούτου ἁνδρὸς, καὶ εὑρίσκω ως ἐκ τοῦ τηλεγραφήματος πρὸς τοὺς ἐν Παρισίοις καὶ Βιέννη πρωτοστάτας ἱατρούς, ὅτι ὁ Κουμουνδούρος ἐκ μὲν τῆς πρώτης αὐτοῦ νόσου τῆς πνευμονίας ἐθεραπεύθη, πάσχει δὲ σήμερον ἐκ νέας νόσου, τῆς «πυαλιάς» τούτεστι τῆς εἰσπηδήσεως τοῦ πύου εἰς τὸ αἷμα. Τὸ πῦον αὐτὸν προσήλθει ἐξ ἀποστημάτων τῆς κοιλίας, τὰ δὲ ἀποστήματα ἐγγενήθησαν ως ἐκ τῶν ὑποδορίων ἐνέσεων ἐξ ὑδροβρωμικῆς Κιρύης τὰς ἀποιας οἱ ἱατροὶ ἐνήργησαν κατὰ τὴν πρώτην αὐτοῦ νόσον. «Ως συμπέρασμα τούτου ἔπειται, ὅτι ἐάν κατὰ τὴν πρώτην νόσον οἱ ἱατροὶ δὲν ἐνήργουν ὑποδορείους ἐνέσεις ἐξ ὑδροβρωμικῆς Κινίνης, ἀποστήματα εἰς τὴν κοιλίαν δὲν θὰ ἐγενόντο, ἀπορρίγησις πύου δὲν θὰ ἐπήργητο, καὶ ὁ Κουμουνδούρος σήμερον ἀντὶ νὰ πνέῃ τὰ λοισθια πρὸς θλίψιν τοῦ Ἑλληνισμοῦ ἄπαντο, θὰ εὐρίσκετο ἐν τῷ μέσω τοῦ Κοινούσιου κεραυνοδολῶν τὰ οἰκονομολογικὰ τοῦ καλλιγά.

Ως ἀρχαῖος λοιπὸν Ἀσκληπιαδῆς καὶ ως πολίτης εὐρισκομαι εἰς τὴν ἀνάγκην νὰ ἐρωτήσω διὰ τῆς ἀξιοτίμου ἐφημερίδος σας τοὺς Θεατρεύοντας τὸν Κουμουνδούρον ἱατρούς, τὸ ἔξης:

Κατὰ τὴν πρώτην του νόσου ὁ Κουμουνδούρος, δὲν ἐλάμβανε τὰ φάρμακα διὰ τοῦ στόματος, ὥστε ὑποχρεώθησαν ὑποδορείους;

Τὰς ὑποδορείους ἐνέσεις ἐνήργησαν ἀκολουθοῦντες τὴν ἱατρικὴν μόδαν ἡ ἔνεκα κατεπειγούσας ἀνάγκης, μὴ ἐπιτρεπούσης βραδύτητα ώς εἰς κακούθεις πειρετούς καὶ τὰ τοιαῦτα;

Δὲν ἐγνώριζον ὅτι ἡ κρᾶσις τοῦ Κουμουνδούρου ἦτο το-

αύτη ὥστε δὲν ἐπέτρεπε τὴν ἐφαρμογὴν ὑποδορείων ἐνέσεων καὶ μάλιστα ἐκ Κινίνης; καὶ δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ προβάσῃ τὸ ἀποτελέσματα;

Έκτος τούτων ἐρωτῶμεν τὸν κ. Χρηστομάνον, ἴανωτατον χημικόν. Ἐάν η Ὅδροβρωμικὴ Κιρύη διαλυθῇ εἰς διάλυσιν κιτρικοῦ δξέος μένει αὕτη ὑδροβρωμική, ἢ οὐσίσταται παραλλαγή τινα;

Ἐρωτῶμεν τέλος τὸν κ. Γ. Ζαβιτσάνον ἐντριβέστατον περὶ τὰ φαρμακευτικὰ νὰ μᾶς εἴπῃ. Τὸ διάλυμα τῆς ὑδροβρωμικῆς Κινίνης εἰς τὸ Κιτρικὸν δξέ, εἶναι κατάλληλον, εἴναι ἀριστόν, εἶναι πρόπον, διὰ τὴν χρῆσιν τῶν ὑποδορείων ἐνέσεων; Δὲν δύναται τοῦτο νὰ φέρῃ βλάβην;

Μετὰ τὴν ἀπάντησιν εἰς τὰ ἐρωτήματά μου ταῦτα θὰ ἐπινέλθω.

### Γρατρός.

## ΤΟΜΗ ΧΑΝΕΣΑΙ ΕΝ ΠΑΤΡΑΙΣ

·Ἐν Πάτραις, τὴν 15 Ιανουαρίου 1883.

Μὲ παρὰ πολὺ ἐνδιαφέρον ἀνεγνώσθη ἐνταῦθα ἡ ἐν τῷ Μή Χάρεσαι δημοσιευθεῖσα ἔκθεσις τῆς ἱατρικῆς ἐπιτροπῆς Ἀθηνῶν περὶ τῆς καθαριότητος τῆς πόλεως, μετὰ φρίκης δὲ βλέπειμεν τὴν ἀκηδείαν τῶν ἀρχῶν περὶ τοῦ σπουδαιοτέρου ζητήματος ἦτο τῆς ὑγείας τῶν πολιτῶν ἀλλ' εὐτυχῶς ἡ δημοσιογραφία αὐτόσε-νψοῦσα φωνήν, εἰσακούεται, καὶ ἐπέργεται διόρθωσις εἰς τὰ κακῶς κείμενα· ἀν δῆλοι εἰς δόλα, τούλαχιστον εἰς μερικά, ἡ δημοσιογραφία χρησιμεύει ως ὁδηγὸς τῆς ὑπνωτικῆς ἀρχῆς· ἀλλ' ἐνταῦθα ἰδίως ἐν τῇ ἐπαρχίᾳ Πατρῶν δὲν χαπαρίζουν, κατὰ

ἡσθάνθη ἐντός της. Φεῦ, ἐν τῇ νήσῳ ταύτῃ, πᾶς βράχος ἵτο ἄφωνος θεατὴς τῆς ἀγνῆς ἐκείνης εὐτυχίας. Ἐν τῇ παραλίᾳ ταύτῃ, πᾶν κύμα ἢ τὸ λάλος μάρτυς τῆς σεπτῆς ἐκείνης ἀθωτητος. Καὶ τί ἡδύνατο ἡ Αὔγουστα νάπολογηθῆ πρὸς τοὺς ἄφωνους τούτους μάρτυρας; Καὶ πῶς ἡδύνατο νὰ σιγήσῃ πρὸς τοὺς ψιθυρίζοντας τούτους καταμνυτάς; Τίς ἡδύνατο ν' ἀντείπῃ; Οὐδὲν, ἐπιώπησε. Καὶ διότι ἐσιώπα, καὶ δὲν ἐτόλμα νὰ λαλήσῃ, ἢ τὸ ἐπόμενον ὅτι ἐμελλε νὰ συμβῇ ἔκρηκτις ἐν αὐτῇ. Ἡ ἔκρηκτις αὐτη ἡτο ἀφεκτος. Ἡ ἔκρηκτις αὐτη συνέβη.

Τοῦ λοιποῦ ἡ Αὔγουστα περὶ οὐδενὸς ἐμερίμνα πλέον. Ἡρκει ὅτι ἦτο καταδεδικασμένη νὰ ζῆ, σύροντα τὸ ἄχθος τοῦ βίου, ως θῦμα διπερ ἐζήτει μέρος ἵνα θάψῃ, μέρος μὴ φωτιζόμενον ὑπὸ τοῦ ἡλίου. Διότι δὲν εἶχε σμοῖραν εἰς τὸν ἡλιον, κατὰ τὴν παροιμίαν.

### ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ε.

#### ΙΣΤΟΡΙΚΑ

Ο κόμης Σανούστος εἶχε φθάσει εἰς Νάξον ἡμέραν τινὰ τοῦ μηνὸς Ιουνίου.

Πάσχαι σχεδὸν αἱ νῆσοι τοῦ Αἰγαίου εἶχον ὑποταχθῆ. Ἄλλως δὲ οὔθὲν καλλίτερον ἢ ἔζητον ἢ νὰ εὕριστην τινα.

εἰς δὲν νὰ ὑποταχθῶσιν. Ως φαίνεται ἡ δουλεία εἶναι πάντοτε προτιμοτέρα τῆς ἀναρχίας, ὅπως ἡ λέπρα εἶναι προτιμοτέρα τῆς πανώλους. Οὐδεὶς ὑπῆρχε πλέον δεσπότης διὰ τὰς νήσους. Διότι πᾶσα χώρα ἐν τῇ Ἀνατολῇ εἶχε πέσει εἰς τὰς χειρας τοῦ τυχόντος. Η Κωνσταντινούπολις ἀνήκειν ἀπὸ πολλοῦ εἰς τοὺς Φεργάκους. Οἱ δὲ Βενετοὶ ἔσαν συνάρχοντες αὐτῶν. Υπῆρχεν ἐν Κωνσταντινουπόλει εἰς βασιλεὺς φράγκος καὶ εἰς ἀρμοστής τοῦ Δάγη τῆς Βενετίας. Αδηλον πῶς συνεβίβαζοντο πάντα ταῦτα. Υπῆρχε πρὸς τούτοις ἐν αὐτῇ εἰς Παταριάρχης ὄφιδος· ἔτερος ήμιορθόδοξος καὶ ήμιλατένος, ἔτερος καθαρως παπιστής, καὶ τέταρτος ἐκ Βενετίας διοριζόμενος, ὁ Θωμᾶς Μοροζίνης, ἀν δὲν ἀπατῶμε. Ωστε οἱ τέσσαρες οὗτοι ἀρχιπατέμενες ἤρκουν ἵνα ποιμανῶσιν οὐχὶ μόνον τὰ πρόβατα καὶ τὰ ἐρίφια, ἀλλὰ καὶ τὰς ὄφεις τοῦ θερινοῦ καὶ τὰς χήνας προσέτει. Φαίνεται δὲ ὅτι ἐτρέφοντο κατὰ τὸν χρόνον ἐκείνον ἐν τῇ πόλει τοῦ μεγάλου Κωνσταντίνου τὰ τέσσαρα ταῦτα εἰδή των ζώων, ὅπως σήμερον οἱ κύνες εἶναι ἐν πλειονόψη· ἐν αὐτῇ, ἀπολαύοντες προνομίων μακαριότητος, καὶ τιμώμενοι ως ἄγιοι παρ τοῦ Μουσουλμάνοις. Υπῆρχε δὲ εὐτύχημα ὅτι ἀνεφάνησαν οἱ Μουσουλμάνοι, καὶ ἐκνύεσαν ἐπὶ τέλους τὴν πόλιν ταύτην, ἀφοῦ εἶχεν ἀποδειχθῆ ὅτι οἱ τέσσαρες κατέχοντες αὐτὴν διηροῦντο εἰς τέσσαρα στρατόπεδα καὶ ἐπιστρέψωπον τέσσαρα εἰδή ζώων. Καὶ ἀν προσθέσωμεν εἰς ταῦτα τὴν λέοντα τοῦ Αγίου Μάρκου, δοτεῖς ἡτο ζώδιον πα-

δὴ λεγόμενον, τὴν δημοσιογραφίαν, σατραπικῶς διευθύνοντες καὶ οἱ δημοσιοί ὑπάλληλοι. Τοῦ ζάτημα δὲ τῆς καθαριότητος, τὸ ὑψίστον τούτο τῆς ὑγείας τῶν πολιτῶν μέτρον, εἶναι καθ' ὅλην τὴν σημασίαν τῆς λέξεως παρημελημένον καὶ κατὰ τοῦτο πταίει πρώτον ὁ κ. δήμαρχος, ὁ ἐκλεκτὸς τοῦ λαοῦ κ. Θάνος Καναλάρος.

Ἡ παραλία μας ὁ ώραιότερος τῶν Πατρῶν περίπατος, εἶναι κοπρὸν ἀληθῆς, ἀδύνατον δὲ νὰ διέλθῃ τις χάριν τῆς θαλασσίας αὔρας, καὶ νὰ μὴν ἀποφράξῃ τὴν ρίναν καὶ μήπως καὶ τὰ πέριξ τῆς πόλεως μας, θελκτικά ἄλλως τε μέρη, στεροῦνται τοῦ πλεονεκτήματος! τῆς παραλίας;

**Καθαρεύστης** εἶναι τὸ πρῶτον συστατικὸν μιᾶς πόλεως, καὶ αποτέλεσμα τῆς καθαριότητος ἡ ὑγεία, ἀσφάλεια εἶναι τὸ δεύτερον, καὶ τῶν δύο τούτων ἡ πόλις τῶν Πατρῶν στερεῖται. Ο κ. δήμαρχός μας εἰς τινα μόνον καὶ ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ ἔπουσιώδης ἐπέστησε τὴν προσοχήν του, παρημέλησε δὲ τὰ ἀναγκαιότερα. Όμολογουμένως περειπούθη πολὺ τὴν πλατείαν "Ἀρεώς, καὶ ἡ πλατεία αὕτη ἐγένετο πολυτελεστάτη, καὶ τῇ ἀληθείᾳ, ὅμοίαν ταύτης ἐν Ἑλλάδι δὲν ἀπαντᾷ τις" ἐπέστησε τὴν προσοχήν του εἰς τοὺς ἔξοχούς τοὺς δρόμους, καὶ πράγματι ἀπεκτήσαμεν τοιούτους πολλοὺς, ἐπέστησε τὴν προσοχήν του εἰς τὰς ἄγοράς, καὶ πράγματι ἔχομεν τρεῖς μεγάλοις περεπεστάτας, ἐπέστησε τὴν προσοχήν εἰς τὸ θέατρον, καὶ γάρις εἰς τὴν ὑψηλὴν προστασίαν του τὸ θέατρον λειτουργεῖ παρά ποτε κανονικῶς.

Τέλος εἰς διότι ἐνδιαφέρεται, αὐτὸς καὶ εὐδοκιμεῖ καὶ γάρις εἰς τὸν φιλόμουσον δήμαρχόν μας ἀκούσαμεν καὶ εἴδομεν προχθὲς τὸ μελόδραμα «*Due Foscari*», εἰς τὴν παράστασιν τοῦ δοπούν ὁ νέος τενόρος μας ἐξίλοιδωρήθη μὲ ἀρκετὰς πεντάρας ἐπὶ τῆς σκηνῆς, ἐν τῶν ὅποιων νομίζω ἡ μᾶλλον ἔχω πεποίθησιν διτὶ ἐλαύει μέρος καὶ ἡ πριμαδό-

να, ἀλλὰ μέρος μικρὸν, ἵσως τὸ πλεονάζον τῆς δεκάρας λεπτὸν κατὰ τὸ νέον νομισματικὸν σύστημα τοῦ Καλλιγάδη.

Ἐξ ὀνόματος πλείστων φιλελευθέρων, σοὶ ἀπευθύνω, φίλαττον **Μή Χάρεσαι** ἐγκάρδια συγχαρητήρια, διὰ τὴν φιλελευθέρον καὶ τῆς ἐποχῆς γλωσσαν δι' ἣς γράφετε· ἴδιας δταν πρόκειται διὰ μεσαιωνικὰ καὶ σατραπικά τινα ἔθιμα, ἃτινα εἰσήγαγε καὶ ἡ αἰλή μας, καὶ τὰ ὅποια θέλουνε κτύπημα, σᾶς συγχαίρομεν διὰ τὸ θάρρος σας· ἀλλὰ σεῖς εὐτυχῶς καὶ θάρρος ἔχετε καὶ μὲν ἔνα μόνον ἔχετε νὰ κάμητε, ὥμετος δύμως οἱ ἐπαρχιῶται καὶ ἴδιας οἱ Πατρινοί καὶ θάρρους στερούμεθα, καὶ μὲ πολλοὺς τυραννίσκους ἔχομεν νὰ κάμωμεν, ἐξ ὃν θὰ ἀπαλλαγῶμεν τότε δταν κατὰ τὴν δημόδην παροιμιαν, ἴδωμεν τ' αὐτὶ μας χωρὶς καθρέφτη.

"Εχομεν δύκους ὀνομάτων μεγαλειτέρους καὶ τοῦ Ηπαναχαικοῦ μας, ἃτινα κληρονομικῶς ζητοῦσι τὴν ἀρχὴν, μᾶς ἔπινεαν, οὗτε ἡ δημοσιογραφία τολμᾶται ἐγειρή φωνὴν καὶ κτυπήσῃ τὰ μεσαιωνικάτατα καὶ σατραπικάτατα ταῦτα ἔθιμα, διότι φοβοῦνται τὰς συνεπειάς." Εχομεν σατραπας ἔχοντας δχι μόνον τοιάυτα ἔθιμα, τὸ δλιγάτερον κακὸν δπερ ἔχει καὶ ἡ αὐλή, ἀλλὰ μὴ ἀξιούτας οὔτε νὰ σὲ χαιρετίσωσι σὲ τὸν ἀνεπτυγμένον, τὸν μὴ κάμνοντα ντεμενὰ πρὸ τῆς διαβάσεως των, ἐνῷ τουλάχιστον ὁ ἴδικός σας αὐτόθι σᾶς ἀξιούτας καὶ τοῦ πίλου καὶ τοῦ μειδιάματός του. Καὶ δὲν ἀρκεῖ λοιπὸν ἡ ἀκαθαρσία τῆς πόλεως Πατρῶν, καὶ ἡ ἀκαθαρσία, ἔχομεν καὶ τὸν κοτσαμπασιμόν δστις ἔγειρει ἐν τῇ δημοκρατικῇ πόλει τῶν Πατρῶν θρασεῖαν τὴν κεφαλὴν καὶ φοβοῦμαι μὴ μᾶς ἐπαναφέρη εἰς τοὺς χρόνους του.

Τὸ πόλις Πατρῶν ἀποτελεῖται ἐκ τριῶν στοιχείων: **Κοτσαμπάσιδων**, καὶ τοιοῦτοι εἶναι οἱ φέροντες ὀγκώδη δνόματα, ἐπιδιωκοντες δὲ πάντοτε τὴν ἀρχὴν, **Συντηρητικῶν** ἀρκουμένων, εὐχαριστουμένων εἰς τὸ παρὸν, ως ἐπὶ τὸ πολὺ

νίσχυρον καὶ ἔρυχάτο ἐπὶ πέντε καὶ ἕξ αἰώνας λίαν κρατητιώς, ἑωστόντι ἐψόφησε, καὶ ἐκ τοῦ δέρματός του κατεσκευάσθησαν τέσσαρα ἢ πέντε κράτη, τότε τὰ ζῶα ἐκεῖνα, τὰ ἐκπέμποντα διαρρόους φωνάς, ὥμοιάζοντα πρὸς τοὺς αρυκωμένους θεούς, *the bleeding gods*, καθὼς λέγεται ὁ Μίλτων, οἵτινες ἐψόφησαν, καὶ κατόπιν τούτων εἰλίθευν διαχριτιανισμός. Οὕτως ἥλθαν οἱ Τούροι κατόπιν τοῦ ἀγόνου καὶ μακροῦ ἐκείνου ἀνταγωνισμοῦ, οὐδὲ κονίστρα ἦτο ἡ Ἀνυπολή τότε. Σήμερον δύως: ἀνὴν φορήτη διατροχήν τοῦ φορούσων τούτου. Ἀλλ' ἡ ἀντίστασις ἔξι ηπτέ τὴν φιλοπόλεμον μανίαν αὐτοῦ. Οἱ σύντροφοί του εἰχον ἀποθαρρυθῆ. Τινὲς ἔξι αὐτῶν ἐψυχράνθησαν ἐντελῶς, καὶ ἥσαν πρόθυμοι νὰ συνθηκολογήσωσιν. Ο Φόσκολος μάλιστα καὶ ὁ Ναυγαγιώτος εἰχον κάμει διαβήτητα πρὸς τοῦτο. 'Αλλ' ὁ Σανοῦτος εἰχε σκοπὸν νὰ ἐπιμείνῃ. "Αλλως δὲ δλίγον τὸν ἔμελε περὶ τῆς ψυχρότητος τῶν ἀλλών. Πλὴν τοῦ Κουζίνη καὶ τῶν ἀδελφῶν Γιζῆ, οὓδεις συνεισθήσετε τι εἰς τὴν ἐκστρατείαν πλὴν δλίγον μιτιθωτῶν. Οἱ τρεῖς οὖτοι εἰχον τρεῖς γαλέρας, ἀπὸ μίαν ἔκαστος. 'Ο δὲ Σανοῦτος εἰχε μόνος δύτῳ γαλέρας, καὶ ὑπὲρ τοὺς πεντακοσίους μισθοφόρους, ἐπαιτε τὴν περιουσίαν του καὶ τὴν τυγχη του.

Τὸν Σανοῦτον εἰχον ἀκολουθήσει εἰς τὴν ἐκστρατείαν πολλοὶ εὐπατρίδαι, οἷον δι Μαρῖνος Δάνδιλος, δι Λεονάρδος Φόσκολος, δι Ιάκωβος Βαρότση, δι Ιωάννης Κουζίνης, δι Φιλόκαλος Ναυγαγιώτος, δι Ανδρέας Γιζῆς, δι δδελφός αὐτοῦ Ιερεμίας καὶ ἄλλοι. Εἴπομεν δτι αἱ πλεισται τῶν νήσων ὑπετάχθησαν ἀνευ ἀντίστασεως, καὶ ἥτο ἐπόμενον, διότι οὐδεὶς ἐκ τῶν κατοίκων ἥτο ἐν θέσει νὰ διοργανώσῃ καὶ νὰ διευθύνῃ ἀντίστασιν. 'Αλλ' ἐν Νάζφ οἱ Γενούαιοι οἱ ἀγαθοὶ ἐκεῖνοι πειραταὶ οἵτινες ἥρχον ἔξαδίκως τῆς Μεσογείου, εἰχον καταλάβει τὸ φρούριον, ἐν ἐκ τῶν δλίγον, ἃτινα δι Βυζαντίου εἰχόν ποτε κτίσει. Λοιπὸν δι Σανοῦτος

ἀπήτησεν ἀντίστασιν ἐνταῦθα. Καὶ τῷ ἐφάνη τοῦτο ὡς παίγνιον τῆς Μοίρας, ὡς ἀκούπια ἐκδίκησις τοῦ ἀδάφους ἐκείνου, πρὸς δ τὸν συνώδευεν, δι μᾶλλον, ἀρ' οὐ τὸν ἀπευθαρκρινεν ἐν ἔγκλημα ...

Οἱ Γενούαιοι ἥταν Ισχυροί. Εἶχον προβλέψει τὴν περίπτωσιν καὶ εἰχον ἐνεργήσεις ἐκτεταμένας δχρώσεις. Εἶχον ἐφόδια ἀρκοῦντα διὰ τρεῖς μῆνας. Ο Σανοῦτος ἐνόησεν ἔξι ἀρχῆς δτι ἀνευ προδοσίας δι ἀνευ παρεβόλου τινὸς κινήματος δὲν θελεις ποτὲ γείνει κύριος τοῦ φρουρίου τούτου. 'Αλλ' ἡ ἀντίστασις ἔξι ηπτέ τὴν φιλοπόλεμον μανίαν αὐτοῦ. Οἱ σύντροφοί του εἰχον ἀποθαρρυθῆ. Τινὲς ἔξι αὐτῶν ἐψυχράνθησαν ἐντελῶς, καὶ ἥσαν πρόθυμοι νὰ συνθηκολογήσωσιν. Ο Φόσκολος μάλιστα καὶ ὁ Ναυγαγιώτος εἰχον κάμει διαβήτητα πρὸς τοῦτο. 'Αλλ' ὁ Σανοῦτος εἰχε σκοπὸν νὰ ἐπιμείνῃ. "Αλλως δὲ δλίγον τὸν ἔμελε περὶ τῆς ψυχρότητος τῶν ἀλλών. Πλὴν τοῦ Κουζίνη καὶ τῶν ἀδελφῶν Γιζῆ, οὓδεις συνεισθήσετε τι εἰς τὴν ἐκστρατείαν πλὴν δλίγον μιτιθωτῶν. Οἱ τρεῖς οὖτοι εἰχον τρεῖς γαλέρας, ἀπὸ μίαν ἔκαστος. 'Ο δὲ Σανοῦτος εἰχε μόνος δύτῳ γαλέρας, καὶ ὑπὲρ τοὺς πεντακοσίους μισθοφόρους, ἐπαιτε τὴν περιουσίαν του καὶ τὴν τυγχη του.

Καθ' ἑπάτην ἐπὶ τῇ ἐωθινῇ ἀναφορᾷ, ἥκουε καὶ νέα παρέπονα περὰ τῶν ἀταίρων του. 'Αλλὰ ταῦτα ἥσαν διὰ τὰς ἄκοδες τοῦ Σανοῦτου ὡς πνοή ἀνέμου. Τῷ ἥτο ὅλως ἀδιάφορον ἀνειπαίδειον οὐδεὶς αὐτοῦ δυσηρεστούντος, ἥκει νὰ φέ-

μικρεμπόρων ἐκ τῶν πλησίον χωρίων καταβάντων, δοξαζόντων τὴν ὄλην, ἐπιδιωκόντων δὲ τὴν ἀπόκτησιν χρήματος· καὶ τῶν ἄγρων φρελευθέρων ἢ δημοκρατικῶν ἐπιδιωκόντων τὸν ἀληθῆ ἀνθρωπὸν. Ἀλλ᾽ ὁ ἀγὼν ὁ φοιτερὸς γίνεται μεταξὺ τῶν κοτσαρπασίων καὶ δημοκρατικῶν ἐκ τῶν ὅποιών οἱ δεύτεροι ἔχουσιν ἀνεκτίμητον ὑπέρ αὐτῶν σύμμαχον τὴν ἀξιολογὸν νεαν ἐφημερίδα· Ἐπὶ τὰ πρόσω παῖς σύνθημα τὸ **Ἐπὶ τὰ πρόσω**.

**Ἐπόπτης.**

## ΔΙΕΘΝΗΣ ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΗΣ ΕΚΘΕΣΙΣ ΕΝ ΡΩΜΗ

(ΕΙΔΙΚΟΥ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΟΥ ΜΑΣ)

**Βάρεον, 16)28 Ιανουαρίου 1883.**

Τὸ αἰσθημα τοῦ καλοῦ, ἔμφυτον εἰς τὸν ἀνθρωπὸν, τυγχάνει ἔτι μᾶλλον ἀνεπτυγμένον ἐν τοῖς μεσημβρινοῖς Εὐρωπαῖοις· αὐτοὶ εἶναι τὰ χαῖδευμένα τῆς μητρὸς φύσεως· τοῖς ἔχαριστεν οὐρανὸν θάλασσαν καὶ ὅρίζοντα καὶ γράμματα καὶ διαγράμματα δρέων καὶ λόφων καὶ ἀκτῶν, τὰ ὅποια οἱ ἄλλοι λαοὶ οὐδὲ δύνεται ποτέ. Ἀλλὰ δὲν ἀρκεῖ· ἀν τὸ αἰσθημα αὐτὸν δὲν καλλιεργεῖται, μαραίνεται καὶ ἐντὸς τοῦ Παραδείσου ἀκόμη· ἡ ἀπανταχοῦ ἐν τῇ φύσει ταύτη μειδιῶσα καλλονὴ σκυθρωπάζει ἡ κρύπτεται εἰς τοῦ ἀνθρώπου τὰ δύματα, δταν αὐτὸς οὗτος συγκαταλέγων τὰ λανθάνοντα στοιχεῖα τῆς δὲν τὴν ἀναπαριστᾷ ὑφ' ἐν συγκεκριμένον καὶ συντετελεσμένον σχῆμα, ὑπὸ τὸ ὅποιον νὰ ἐκφράζεται μία ίδεα ἢ ἐν αἰσθημα τοῦ ἀνθρωπίνου ἐγώ· τὸ σχῆ-

μα αὐτὸ τοῦ εἶναι τὸ ἀντανάκλασμα τῶν πέριξ ἐγκατεσπαρμένων καλλονῶν ἐπὶ τῆς ἀνθρωπίνης αὐτῆς ίδεας ἢ τοῦ αἰσθήματος συνελκύοντος δίκην φακοῦ ἀράτου τοσαύτας καλλονῆς ἀκτίνας.

Ἄν οὐ πάρχῃ τι ἐν τῷ σύμπαντι δυνάμενον ν' ἀποκληθῆ θεῖον, οὐδὲν ἄλλο εἶναι ἔκτος τῆς ἀρθρωπίης αὐτῆς τέχνης τοῦ ἀναπαριστῶν τὸ καλόν· δι' αὐτῆς ὁ ἀνθρωπὸς ἐποίησε τοὺς θεοὺς του, πολλοὺς ἢ ἐνα ἀδιάφορον· καὶ ὁ μόνος οὗτος ποιητὴς ἐντείνων ἐπ' ἀπειρον τὴν ποιητικὴν του δύναμιν τὸ ποίημα του νοῦ του προστηγόρευε ποιητὴν ἐμαυτοῦ.

Ἡ ἀνατολὴ εἶναι ἡ πατρὶς τῆς τέχνης αὐτῆς, ἡ Ἑλλὰς ὑπῆρξε τὸ ἐνδιαιτημά της. Ἀλλ' ὁ κόσμος ἥλλαξεν· ἡ τέχνη ἀποιεῖσασ τὴν ἐκρωματισθεῖσαν καὶ βούλαντινὴν Ἑλλάδα, τὴν ἐμούντζωσε καὶ ἀπῆλθε εἰς τὴν Ἰταλίαν, στρέφουσα ὅμως πάντοτε πρὸς ἐκείνην τὰς ὄψεις καὶ περιβαλλομένη ἀείποτε ἀναβολὴν ἑλληνῖδα· ἐν ταῖς ἀρχαῖς τοῦ αἰώνος μας ἡ ἀναγεννηθεῖσα Ἑλλὰς ἐπειράθη νὰ καλέσῃ καὶ πάλιν εἰς ἐμαυτὴν τὴν τέχνην· ἀλλ' ὑπῆρξε τόσον σαχλὴ, τόσον κουτὴ τόσον ἀπρεπῆς ἢ πρόσκλητος της, ὥστε αὐτὴ ἀπελπισθεῖσα τῇ ἔστρεψε τὰ νῶτα καὶ ἔβαλε φράγκικα.

Καὶ ὡς δργισθέντος καὶ ἀπελθόντος τοῦ διδασκάλου τὰ παιδία πεισματωμένα ἵχνογραφούσιν ἐπὶ τοῦ πίνακος τὸν μύτον του ἢ παραμιμούνται ἐν χορῷ τὴν φωνὴν του, οὕτω καὶ ἡμεῖς σύμερον ἐν ἀποσίᾳ τῆς τέλης φαμπρικάρομεν τοὺς στίχους τῶν Παρνασσιδῶν, τὸ ἀγαλμα τοῦ Ρήγα, τὴν μπαράκα τοῦ δημαρχείου, τὴν μάρτυρα Αἰκατερίνη, τὴν αἴθουσαν τῆς Βουλῆς, τοὺς λόγους τοῦ Δαμαλᾶ, τοὺς κοπρῶνας παρὰ τὸ Δίπυλον καὶ τὴν ἐκθεσιν τῶν κάδρων· τοῦ Μελᾶ.

\*  
Ἡ Ἰταλία συλλέγει ἑκατομμύρια καὶ προσκλεῖ τοὺς

ἥρ εἰς πέρος τὴν ἐκστρατείν του. Ἡ εὐκολία, μεθ' ἣς προχειρώς ἐκιρίευσε τοσαύτας νήσους, τῷ εἶχεν ἐμποιήσει ἀηδίαν ἐντὶ νὰ τὸν εὐχαριστήσῃ. Εἶχεν ἀνάγκην νίκης τινὸς ινα μειούσθῃ. Τὰ τετρίμενα ἔκεινα καὶ ἐπιούσια τῆς Βενετίας ὄργια τὸν εἶχεν ἐκνευρίσει. Ἐχειρὶς ἄλλου εἰδοὺς δργίων ὅπως εὐφρανθῆ. Νίκη τις, ἀκριβά ἀγοραζομένη, θριαμβός τις αίματηρός, ἐρυθρὰ τις ἐξ αἵματος ἡμέρα ἢ νῦξ, ἐρυθρός τις ἥλιος ἢ ἐρυθρὰ σελήνη, δύος ὀνόματά τοῦ, ἡδύνατο νὰ ἐμποιήσῃ νέαν ζωὴν εἰς αὐτόν. Τὸ αἷμα τὸ μέλλον νὰ χυθῇ τῷ ἐφραίνετο δτι ἐμελλεῖ νὰ μεταγγισθῇ εἰς τὰς φλέβας του, δύος ἀποδώσῃ αὐτῷ τὴν νεότητα, ἢν τοσοῦτον ἀρρέτω εἶχε καταγραφθῆ. Ἐφαντάζετο καὶ ἐκάστην σχέδια στρατηγικὰ, τὸ ἐν ἀλλοκοτώτερον καὶ παραλογώτερον τοῦ ἄλλου, καὶ ἀφοῦ τὰ ἐκυρόρρει, τὰ ἀπέρριπτεν ὡς ἐξαιριζόματα. Ἡλπίζε νὰ ἐπινοήσῃ τι παραδοτερέρον.

Τὴν πρωτείαν τῆς αὐτῆς ἡμέρας, καθ' ἓν ἐπανεύρομεν τὴν Αὔγουσταν ἐν τῇ Μονῇ τοῦ Ἀγίου Κοσμᾶ, ὁ Σανοῦτος εἶχε ἀφυπνισθῆ λίαν πρωΐ.

Πρό τινων ἡμερῶν εἶχεν ἐπανεύρη τὴν Αὔγουσταν, ἦτις ἄπαξ μόνον συνήρεσε νὰ τὸν δεγχθῇ εἰς ἀκρόστιν, καὶ εἶχεν ἔλθει εἰς Νάξον ὄγκοντα καὶ αὐτὴ τῇ ἐζήτει. Ο Σανοῦτος τῇ εἶχε πέμπψει δεκαπέντε ἐπιστολάς, εἰς ἃς αὖτη δὲν ἀπήντα. Εἶχε παρακαλέσει τὴν Ἡγουμένην Φηλικίτην νὰ συνηγορῇ παρὰ τῇ Αὔγουστῃ ὑπέρ αὐτοῦ ὑπισχνούμενος

εἰς ἀντάλλαγμα νὰ φροντίσῃ μετὰ ταῦτα περὶ τῆς σωτηρίας τῆς ψυχῆς του καὶ νὰ ἀπονείμῃ ἀτέλειαν εἰς τὰ προϊόντα τῶν κτημάτων τῆς μονῆς του Ἀγίου Κοσμᾶ, ἀμα ὡς καθίστατο κύριος τῆς νήσου. Ἡ Φηλικίτη τοῦ ὑπηρέτην, δοσον, ἡδύνατο καὶ προσηνέγη διπλωματικωτάτη καὶ πρὸς τὸν Σανοῦτον καὶ πρὸς τὴν Αὔγουσταν. Ἡ γυνὴ αὐτὴ ἐνήργει τὰ πάντα τοσοῦτον τεχνικῶς, ὥστε οὐδεὶς ἡδύνατο νὰ τὴν συλλάδῃ ἐπ' αὐτοφάρω φευδομένην. Κατωρθώσε δὲ νὰ εὐχαριστήσῃ ἀμφότερα τὰ μέρη. Πρὸς μὲν τὴν Αὔγουσταν ἐλεγεν δτι ὕψειλε νὰ μεριμνήσῃ περὶ τῆς μετανοίας της καὶ περὶ κατακλήσεως τοῦ μέλλοντος βίου, καὶ ν' ἀπολλαγθῇ δι' ἡρωϊκῆς ἀποφάσεως τῆς ματαιότητος τοῦ κόσμου. Τὸν δὲ Σανοῦτον ἐδεῖται δτι ὁ παρῶν βίος εἶναι λίαν ἐπωφελῆς, ἀφοῦ νὰ ἡξεύρῃ τις πῶς νὰ τὸν ἐκμεταλλεύται. Τέλος ἡ Φηλικίτη κατ' οὐδὲν προεΐθεται παρὰ τῇ Αὔγουστῃ τὴν πρὸς τὸν Σανοῦτον συμπάθειαν. Ἀλλ' οὐχ' ἡτον ἐκείνη δὲν εἶχεν ἀνάγκη παροτρύνσεων τὰ πάντα τοσαύτας ἀγωφελῆ πρὸς αὐτήν. Ἀφοῦ ἀντέστηε εἰς τὸν πειρασμὸν ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας, οἰκοθεν μᾶλλον ἢ ἐκ τῶν παρινέτων τῆς Φηλικίτης, ἐπὶ τέλους τὴν πρωΐ την ῥηθείσας ἡμέρας ἔγραψεν ἐπιστολὴν πρὸς τὸν Σανοῦτον, παρακαλῶν αὐτὸν νὰ ἔλθῃ, ἀν νύκαζει, ἐντὸς τῆς ἡμέρας.

(Ἀκολουθεῖ)

**Μποέμ.**